

БРОЈ ДОЛАЗАКА И НОЋЕЊА ТУРИСТА NUMBER OF TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

У фебруару 2011. године Република Српска је располагала са капацитетом од 4 343 собе, односно 9 294 лежаја.

Остварено је 16 632 долазака, што је у односу на јануар 2011. године више за 16,8% и 44 630 ноћења, што је у односу на јануар 2011. године више за 15,3%.

Број долазака у фебруару 2011. године у односу на исти мјесец претходне године мањи је за 1,9%, а број ноћења је већи за 11,3%.

Подаци у овом саопштењу прикупљени су Мјесечним извјештајем о туристима и ноћењима (ТУ-11), којег достављају угоститељска предузећа и друге организације које пружају услуге смјештаја гостима.

Извори података за састављање извјештаја су књиге гостију, које воде угоститељска предузећа и друге организације које пружају услуге смјештаја.

У овом саопштењу исказан је број долазака и остварени број ноћења туриста, а не број туриста.

Туристом се сматра свако лице које путује у неко мјесто изван свог пребивалишта и проведе најмање једну ноћ у угоститељском или неком другом објекту за смјештај гостију, а мотиви боравка у угоститељском објекту могу бити: одмор, послови (конгреси, сајмови и изложбе, мисије међународних организација и сл.), здравље, учествовање у спортским догађајима и сл.

In February 2011, the Republika Srpska disposed with capacity of 4 343 rooms and 9 294 beds.

It was realized 16 632 arrivals, what is 16.8% higher, compared to the arrivals realized in January 2011 and 44 630 nights, what is 15.3% higher, compared to January 2011.

The number of tourist arrivals in February 2011 is 1.9% lower, compared to the same month of the previous year, and the number of tourist nights is 11.3% higher.

Data in this Release were obtained by the Monthly report about tourists and nights (TU-11), provided by hotel and restaurant enterprises and other organizations that provide services of guests' accommodation.

The guest's books, composed in the hotel and restaurant enterprises and other organizations providing accommodation to tourists, are the main source for the report.

This report covers the number of tourist arrivals and nights, but not the number of tourists.

A tourist is any person travelling to a place other than that of his/her usual place of residence and spending at least one night in a hotel, restaurant or some other accommodation establishment, and whose main purpose of visit may be one of the following: holiday, business (congresses, fairs and expositions, missions of international organizations etc.), health, participation in sports etc.

1. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

	Доласци туриста / Tourist arrivals				Ноћења туриста / Tourist nights				
	II 2011	I-II 2011	индекси / indices		II 2011	I-II 2011	индекси / indices		
			II 2011 II 2010	I-II 2011 I-II 2010			II 2011 II 2010	I-II 2011 I-II 2010	
УКУПНО	16 632	30 866	98,1	101,0	44 630	83 342	111,3	111,6	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	9 871	17 527	100,6	104,4	27 297	47 738	117,7	123,6	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	6 769	12 103	103,0	106,8	22 348	38 738	125,3	130,9	Republika Srpska
Федерација БиХ	2 950	5 163	96,5	99,8	4 678	8 522	92,7	99,7	FBiH
Дистрикт Брчко	152	261	84,0	93,2	271	478	88,6	98,8	District of Brčko
СТРАНИ ТУРИСТИ	6 761	13 339	94,7	96,8	17 333	35 604	102,4	98,9	FOREIGN TOURISTS

2. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА СТРАНИХ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS OF FOREIGN TOURISTS BY COUNTRY OF RESIDENCE

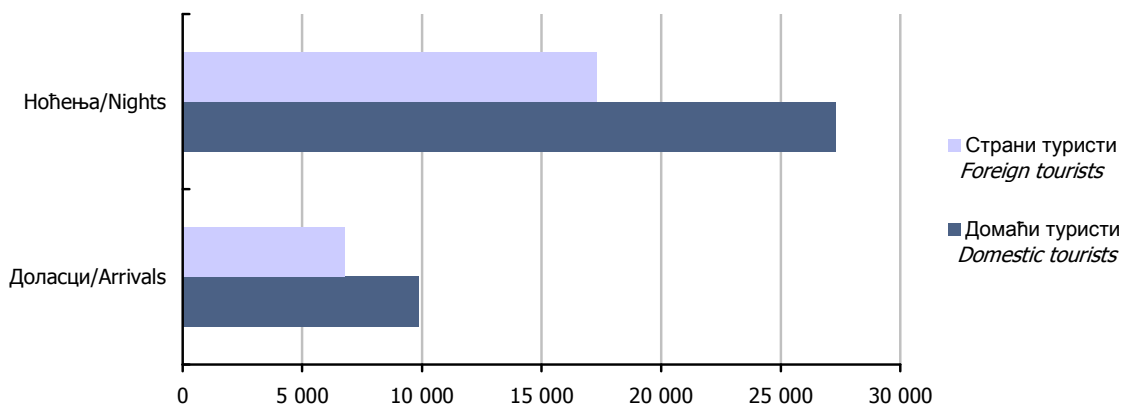
	Доласци туриста / Tourist arrivals				Ноћења туриста / Tourist nights				
	II 2011	I-II 2011	индекси / indices		II 2011	I-II 2011	индекси / indices		
			II 2011 II 2010	I-II 2011 I-II 2010			II 2011 II 2010	I-II 2011 I-II 2010	
СТРАНИ ТУРИСТИ	6 761	13 339	94,7	96,8	17 333	35 604	102,4	98,9	FOREIGN TOURISTS
Аустрија	216	392	109,1	119,1	464	790	155,2	147,4	Austria
Белгија	16	25	84,2	89,3	56	69	119,1	119,0	Belgium
Данска	22	25	183,3	119,0	70	87	152,2	103,6	Denmark
Финска	9	10	180,0	100,0	14	15	200,0	107,1	Finland
Француска	64	90	106,7	85,7	199	244	170,1	119,6	France
Грчка	29	56	80,6	93,3	98	154	76,0	89,5	Greece
Холандија	77	112	122,2	128,7	207	258	146,8	128,4	Netherlands
Ирска	11	12	110,0	92,3	18	19	120,0	95,0	Ireland
Италија	241	409	99,2	92,3	491	830	76,1	74,0	Italy
Луксембург	-	-	-	-	-	-	-	-	Luxembourg
Њемачка	165	310	79,3	94,2	372	670	101,9	117,3	Germany
Португал	12	18	109,1	150,0	18	41	66,7	136,7	Portugal
Шпанија	14	28	73,7	75,7	26	54	66,7	80,6	Spain
Шведска	54	72	284,2	175,6	90	113	264,7	163,8	Sweden
Велика Британија	88	125	95,7	93,3	268	341	111,7	106,9	Great Britain
Исланд	3	3	300,0	100,0	10	10	333,3	142,9	Iceland
Норвешка	34	38	141,7	115,2	93	103	211,4	174,6	Norway
Швајцарска	43	104	179,2	208,0	78	194	127,9	183,0	Switzerland
Чешка	96	125	171,4	168,9	261	324	210,5	195,2	Czech Republic
Мађарска	66	91	110,0	104,6	124	167	151,2	142,7	Hungary
Пољска	27	46	67,5	93,9	57	88	96,6	110,0	Poland
Румунија	20	31	100,0	83,8	53	72	212,0	141,2	Romania
Словачка	38	55	61,3	67,9	77	107	102,7	101,9	Slovakia
Словенија	805	1 780	134,6	144,8	1 826	3 929	117,5	146,9	Slovenia
Албанија	10	23	111,1	255,6	29	46	263,6	418,2	Albania
Бугарска	32	69	128,0	138,0	66	131	91,7	124,8	Bulgaria
Хрватска	975	2 026	96,2	106,5	2 668	5 334	111,3	110,3	Croatia
Србија	2 837	5 666	81,5	86,4	7 605	16 346	89,4	93,7	Serbia
Црна Гора	300	773	83,8	61,5	860	2 821	96,8	55,2	Montenegro
БЈР Македонија	105	188	136,4	130,6	188	318	144,6	111,2	FYR of Macedonia
Русија	68	164	109,7	124,2	225	760	125,7	196,4	Russian Federation
Турска	86	117	430,0	195,0	251	339	660,5	282,5	Turkey
Остале европске земље	82	137	136,7	103,8	195	286	107,7	92,0	Other European countries
Израел	15	18	500,0	257,1	39	62	433,3	187,9	Israel
Јапан	3	4	60,0	57,1	3	5	60,0	71,4	Japan
Канада	17	26	100,0	78,8	26	42	72,2	66,7	Canada
Кина	3	10	150,0	142,9	4	26	200,0	200,0	China
САД	51	95	79,7	88,0	126	258	77,3	90,8	USA
Саудијска Арабија	-	-	-	-	-	-	-	-	Saudi Arabia
Аустралија	11	23	220,0	255,6	40	61	800,0	265,2	Australia
Нови Зеланд	1	1	50,0	50,0	2	2	14,3	14,3	New Zealand
Египат	-	-	-	-	-	4	-	-	Egypt
Иран	-	-	-	-	-	-	-	-	Iran
Остале ваневропске земље	15	42	28,8	71,2	36	84	35,0	64,6	Other non-European countries

3. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ВРСТИ ТУРИСТИЧКИХ МЈЕСТА
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS BY TYPE OF TOURIST RESORTS

	Доласци туриста / <i>Tourist arrivals</i>				Ноћења туриста / <i>Tourist nights</i>				
	II 2011	I-II 2011	индекси / <i>indices</i>		II 2011	I-II 2011	индекси / <i>indices</i>		
			<u>II 2011</u> II 2010	<u>I-II 2011</u> I-II 2010			<u>II 2011</u> II 2010	<u>I-II 2011</u> I-II 2010	
УКУПНО	16 632	30 866	98,1	101,0	44 630	83 342	111,3	111,6	<i>TOTAL</i>
Бањска мјеста	2 203	4 496	131,2	156,8	13 298	24 703	215,2	212,2	<i>Spa resorts</i>
Планинска мјеста	4 665	8 799	82,6	86,0	14 936	30 226	78,5	84,2	<i>Mountain resorts</i>
Остала туристичка мјеста	8 378	15 010	98,9	98,2	13 410	22 965	108,2	100,8	<i>Other tourist resorts</i>
Остала мјеста	1 386	2 561	120,9	117,8	2 986	5 448	119,1	126,5	<i>Other resorts</i>
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	9 871	17 527	100,6	104,4	27 297	47 738	117,7	123,6	<i>DOMESTIC TOURISTS</i>
Бањска мјеста	1 619	3 097	121,8	145,2	10 838	19 943	222,4	220,9	<i>Spa resorts</i>
Планинска мјеста	2 424	4 094	93,6	95,0	7 647	12 582	81,0	87,8	<i>Mountain resorts</i>
Остала туристичка мјеста	5 003	8 788	97,1	98,6	7 201	12 302	99,1	99,2	<i>Other tourist resorts</i>
Остала мјеста	825	1 548	111,9	108,2	1 611	2 911	99,7	101,4	<i>Other resorts</i>
СТРАНИ ТУРИСТИ	6 761	13 339	94,7	96,8	17 333	35 604	102,4	98,9	<i>FOREIGN TOURISTS</i>
Бањска мјеста	584	1 399	166,9	190,3	2 460	4 760	188,4	182,0	<i>Spa resorts</i>
Планинска мјеста	2 241	4 705	73,2	79,4	7 289	17 644	76,0	81,8	<i>Mountain resorts</i>
Остала туристичка мјеста	3 375	6 222	101,7	97,7	6 209	10 663	121,2	102,7	<i>Other tourist resorts</i>
Остала мјеста	561	1 013	137,2	136,3	1 375	2 537	154,3	176,8	<i>Other resorts</i>

4. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ВРСТИ ОБЈЕКТА ЗА СМЈЕШТАЈ
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS BY TYPE OF FACILITIES FOR ACCOMMODATION

	Доласци туриста / Tourist arrivals				Ноћења туриста / Tourist nights				
	II 2011	I-II 2011	индекси / indices		II 2011	I-II 2011	индекси / indices		
			II 2011 II 2010	I-II 2011 I-II 2010			II 2011 II 2010	I-II 2011 I-II 2010	
УКУПНО	16 632	30 866	98,1	101,0	44 630	83 342	111,3	111,6	TOTAL
Хотели	12 684	23 242	98,1	101,2	30 780	57 229	101,1	101,0	Hotels
Мотели	1 843	3 292	100,4	94,8	2 929	5 133	94,7	93,8	Motels
Пансионски и преноћишта	812	1 709	74,0	84,6	2 019	4 415	81,2	92,6	Boarding houses and overnight accommodations
Остало	1 293	2 623	119,9	125,0	8 902	16 565	218,5	213,5	Other
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	9 871	17 527	100,6	104,4	27 297	47 738	117,7	123,6	DOMESTIC TOURISTS
Хотели	6 871	11 859	97,9	103,6	16 086	26 676	97,5	103,1	Hotels
Мотели	1 332	2 306	108,5	99,0	1 803	3 235	96,9	99,0	Motels
Пансионски и преноћишта	539	1 117	80,7	89,2	1 164	2 390	83,7	90,2	Boarding houses and overnight accommodations
Остало	1 129	2 245	125,9	128,2	8 244	15 437	239,6	225,8	Other
СТРАНИ ТУРИСТИ	6 761	13 339	94,7	96,8	17 333	35 604	102,4	98,9	FOREIGN TOURISTS
Хотели	5 813	11 383	98,2	98,9	14 694	30 553	105,3	99,3	Hotels
Мотели	511	986	84,0	86,1	1 126	1 898	91,5	86,2	Motels
Пансионски и преноћишта	273	592	63,6	77,2	855	2 025	78,0	95,6	Boarding houses and overnight accommodations
Остало	164	378	90,6	108,6	658	1 128	103,9	122,6	Other



Графикон 1. Доласци и ноћења у Републици Српској у фебруару 2011. године
Graph 1. Tourist arrivals and nights in Republika Srpska in February 2011

Саопштење припремио: Мирослав Илић

Prepared by: Miroslav Ilić

Издаје и штампа Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д - Тел. +387 51 332 700 - Др Радмила Чичковић, директор - Тираж 10 - Излази мјесечно - Саопштење је објављено и на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba - E-mail: stat@rzs.rs.ba - **Приликом коришћења података обавезно навести извор**

Edited, published and printed by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12d - Tel. +387 51 332 700 - Dr Radmila Čičković, Director General - Total print run copies 10 - Monthly periodicity - Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba - E-mail: stat@rzs.rs.ba - **These data can be used provided the source is acknowledged**